

**Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes**

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV	
<b>S</b>	<b>ROBLIN</b>		PF	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo EN2014	Product fiche information, according to EN2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß EN2014	Informate over het productblad volgens EN2014	Información sobre la ficha del producto conforme a EN2014	Informações na ficha do produto de acordo com o norma EN2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktkortet iht. henhold til 65/2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке в соответствии с EN2014	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014
			S	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörrens namn	Navnet til leverandøren	Tavaramoittajan nimi	Leverandörrens namn	Имя поставщика	Tarnija nimi	Piegādātāja nosaukums
<b>M</b>	<b>325.0618.722</b>	<b>BALTIC900INOX</b>	M	Identificativo del modello	Model Identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Identificação do modelo	Modellbeteckning	Modellbetegnelse	Tavaramoittajan mallitunnus	Modelidentifikation	Идентификация модели	Mudel identifitseerimine	Modela identifikācija
			AEchood	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energía anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbruk	Vuotuinen energiankulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš
<b>EEC</b>	<b>A+</b>	<b>kWh/a</b>	EEC	Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Energie-efficiëntieklasse	Classe de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energiatähvyyden luokka	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase
<b>FDEhood</b>	<b>34,8</b>		FDEhood	Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluidodinámica	Eficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitet	Fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliküünaamika tõhusus	Šķidruma dinamiska efektivitāte
<b>FDEC</b>	<b>A</b>		FDEC	Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Classe de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedeliküünaamika tõhususe klass	Šķidruma dinamiska efektivitātes klase
<b>LEhood</b>	<b>68</b>	<b>lux/Watt</b>	LEhood	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Eficiencia luminosa	Eficiência de iluminação	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Valotehokkuus	Belysningseffektivitet	Светога эффективность	Valgustusõhusus	Apagāsmoju efektivitāte
<b>LEC</b>	<b>A</b>		LEC	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntieklasse	Classe de eficiencia luminosa	Classe de eficiência de iluminação	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valotehokkuusluokka	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusõhususe klass	Apagāsmoju efektivitātes klase
<b>GFEhood</b>	<b>75,1</b>	<b>%</b>	GFEhood	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasa	Eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodattuksen erotusaste	Fedtfiltreringseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Tauku filtrēšanas efektivitāte
<b>GFEC</b>	<b>C</b>		GFEC	Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntieklasse	Classe de eficiencia de filtración de grasas	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitetsklasse	Klasse for fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodattuksen erotusasteen luokka	Fedtfiltreringseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Tauku filtrēšanas efektivitātes klase
<b>Qmin</b>	<b>300</b>	<b>m3/h</b>	Qmin	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luchtstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Fluxo de ar na regulação de velocidade mínima	Lufflöde vid minniahastighet	Lufflöde vid minniahastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Luftstromsvardi ved minimumshastighet	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu miniminukiiruse	Minimālās gaisa plūsmas ātrums
<b>Qmax</b>	<b>580</b>	<b>m3/h</b>	Qmax	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de ar na regulação de velocidade máxima	Fluxo de ar na regulação de velocidade máxima	Lufflöde vid maxiahastighet	Lufflöde vid maxiahastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Luftstromsvardi ved maksimumshastighet	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu maksiminkiiruse	Maksimālās gaisa plūsmas ātrums
<b>Qboost</b>	<b>700</b>	<b>m3/h</b>	Qboost	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei hoogste Intensivgeschwindigkeit	Luchtstroom op hoogste intensiv	Flujo de ar a velocidad intensiva	Fluxo de ar de velocidade intensiva	Lufflöde vid intensiv hastighet	Lufflöde vid intensiv hastighet	Ilmavirta kihydytyllä nopeudella	Luftstromsvardi ved intensiv hastighet	Интенсивная скорость воздушного потока	Õhuvoolu intensiivkiiruse	Paleinātās gaisa plūsmas ātrums
<b>SPEmin</b>	<b>52</b>	<b>dBa</b>	SPEmin	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emision der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade mínima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid minniahastighet	Akustisk A-veid lydfunktionsläpp via luft ved laveste hastighet	A-painotettu ääniteho minimaalinopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydefeffektmission ved minimumshastighet	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon mininukiirusele	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija minimālajā ātrumā
<b>SPEmax</b>	<b>66</b>	<b>dBa</b>	SPEmax	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emision der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade máxima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid maxiahastighet	Akustisk A-veid lydfunktionsläpp via luft ved høyeste hastighet	A-painotettu ääniteho maksiminopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydefeffektmission ved maksimumshastighet	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon maksiminkiirusele	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija maksimālajā ātrumā
<b>SPEboost</b>	<b>69</b>	<b>dBa</b>	SPEboost	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emision der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei Intensivgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensiva	Potência sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensiva	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid intensiv hastighet	Akustisk A-veid lydfunktionsläpp via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho nopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydefeffektmission ved intensiv hastighet	Звукоизлучение А при интенсиивной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon intensiivkiirusele	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija paugstinātājā ātrumā
<b>P0</b>	<b>0,49</b>	<b>Watt</b>	P0	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i läsläge	Effektförbruk i avslänt läge	Energiankulutus tavassa valmistila	Energiförbruk i standbystilstand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõetavate väljalülitatud võimsussed	Enerģijas patēriņš gaidfāzēs režīmā
<b>PI</b>	<b>0,7</b>		PI	Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informate volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tilläggsuppgifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisatavete vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014
<b>F</b>	<b>417,0</b>	<b>m3/h</b>	F	Coefficient of increment of the tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Tijdstoenamecoëfficiënt	Factor de aumento de tempo	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkingsfaktor	Ajan korotuskerrin	Tidsførelsesfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanās faktors	
<b>EElhood</b>	<b>40,6</b>		EElhood	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Índice de eficiencia energética	Índice de eficiencia energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatõhususindeks	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Enerģijas efektivitātes indekss	
<b>Qmax</b>	<b>700,0</b>	<b>m3/h</b>	Qmax	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdaet bij het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftmængde ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått luftstrøm i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Möödetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmēritās gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā	
<b>Wbep</b>	<b>159,0</b>	<b>W</b>	Wbep	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Uppmätt lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmapiirinen parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Möödetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmēritās gaisa spiediens visefektīvākajā punktā	
<b>Qmax</b>	<b>150</b>	<b>W</b>	Qmax	flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debitto de ar máximo	Maximalt lufflöde	Høyeste luftgjennomstrømning	Suurin ilmavirta	Maksimal luftstrom	Laika suurendustegur	Maksimaalne õhuvool	Maksimālās gaisa plūsma
<b>Wbep</b>	<b>66</b>	<b>dBa</b>	Wbep	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmätt elektrisk inffekt vid bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk inffekt ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu sähköön ototeho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått elektrisk effektopag i det optimale driftspunkt	Подана электротергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Möödetud elektril võimsussed parima tõhususe punktis	Izmēritā elektriskā jauda visefektīvākajā punktā
<b>WL</b>	<b>2,2</b>	<b>W</b>	WL	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Märkeffekt till belysningsystemet	Nominal effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Belysningsystemets nominelle effekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apagāsmoju enerģitātes nominālā jauda
<b>Eimidde</b>	<b>150</b>		Eimidde	Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kokoppervlak	Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Illuminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kottan	Genomsnittligt lysstyrke til belysningsystemet over kornytningen	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus kettopinnalla	Belysningsystemets gennemsnitlige lysstyrke på kogeflader	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей поверхности	Valgustusüsteemi keskmise valgustusvoimega pliidipladil	Vidējais apgaismošanas sistēmas gaismas jaudas uz gatavošanas virsmas
<b>Lwa</b>	<b>66</b>		Lwa	Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Geluidsemissieklasse in de hoogste stand	Nivel de potencia sonora con el ajuste máximo	Nível de potência sonora com o ajuste máximo	Ljudeffektivitet på maxinställning	Løydteffektivitet ved høyeste innstilling	Ääniteho suurimmalla asetuksella	Lydefteffektivitet ved maksimumsindstilling	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helivõimsuse tase kõrgimisel seadistusel	Skaņas jaudas līmenis pie augstākajiem uzstādījumiem
<b>CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO</b>	<b>1</b>		CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use boost speed only when it is strictly necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario	3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore da cuocere	4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario	3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore da cuocere	4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	1) En начале готовки включите вытяжку на минимальную скорость для контроля уровня влажности и удаления из кухни запахов.	2) Включайте интенсивную скорость работы вытяжки, только когда это совершенно необходимо	3) Повышайте скорость работы вытяжки, только когда этого требуют наличие большого количества пара	4) Поддерживайте фильтр / фильтры вытяжки в чистом состоянии для оптимального удаления жира и запахов от готовки.
<b>CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO</b>	<b>1</b>		CONSIGLI POUR L'ECONOMIE ENERGETIQUE	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario	3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità de vapore da cuocere	4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario	3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità de vapore da cuocere	4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	1) En начале готовки включите вытяжку на минимальную скорость для контроля уровня влажности и удаления из кухни запахов.	2) Включайте интенсивную скорость работы вытяжки, только когда это совершенно необходимо	3) Повышайте скорость работы вытяжки, только когда этого требуют наличие большого количества пара	4) Поддерживайте фильтр / фильтры вытяжки в чистом состоянии для оптимального удаления жира и запахов от готовки.		
<b>RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEERSPARUNG</b>	<b>1</b>		RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEERSPARUNG	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necesario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necesario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necesario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros		
<b>TIPS FOR ENERGY SAVING</b>	<b>1</b>		TIPS FOR ENERGY SAVING	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necesario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necesario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necesario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros		
<b>CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA</b>	<b>1</b>		CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necesario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necesario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necesario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros		
<b>CONSELS PARA O POUPOAR ENERGIA</b>	<b>1</b>		CONSELS PARA O POUPOAR ENERGIA	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necessario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necessario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necessario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros		
<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE</b>	<b>1</b>		REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necessario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necessario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necessario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros		
<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE</b>	<b>1</b>		REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necessario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necessario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necessario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros		
<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE</b>	<b>1</b>		REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necessario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necessario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necessario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros		
<b>REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE</b>	<b>1</b>		REKOMENDACIJI PO EKONOMIJI ENERGIJE	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necessario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necessario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros	1) Start kokskeittä varten min. hastigheten i vanneri, ligu o exaustor na velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha	2) Usar a velocidade intensiva solo quando estritamente necessario	3) Aumentar a velocidade da campana sólo quando a quantidade de vapor a cozer exigir	4) Manter limpo el filtro ou limpar os filtros da campana para optimizar a eficiencia antigrasa e de cheiros		
<																	

